CITY OF NEW YORK
OATH

OFFICE OF ADMINISTRATIVE TRIALS AND HEARINGS

Hearings Division

Odyans konsènan Sante ak Restoran

66 John St., 11th Floor
New York, NY 10038

For Internal Use Only

Old hearing date: _____

New hearing date: _____

Request taken by:

_____

Notes:

DEMANN YON NOUVO DAT ODYANS (RE-PWOGRAME)

- Divizyon Odyans dwe resevwa yon demann pou pa re-pwograme odyans lan anvan dat ak lè odyans ki pwograme a.
- N ap akòde yon sèl demann pou re-pwograme odyans lan pou chak moun ki konsène pou chak Nimewo Avi/Sitasyon.

Enfòmasyon Sou Moun Ki Ranpli Fòm Sa a

N ap voye nouvo dat odyans lan nan adrès ki endike anba la a.

Dat Demann lan: _____

Non: _____

Adrès postal: _____ Vil, Eta: _____ Kòd Postal: _____

Nimewo Telefòn: _____ Adrès Imèl: _____

Èske ou se Moun ki Reponn ki endike nan avi/sitasyon an? ☐ Wi ☐ Non

Si ou pa Moun ki Reponn ki gen non ou ladan, ou **dwe** reponn kesyon ki endike anba la yo:

a) Koche kaz ki pi byen dekri kimoun ou ye:

☐ Mèt pwopriyete/biznis ☐ Ajan jeneral/Ajan jesyon ☐ Anplwaye moun ki reponn nan

☐ Patnè/fonksyonè konpayi ki reponn nan ☐ Lòt (zanmi, manm fanmi, elatriye…), dekri _____

☐ Reprezantan ki anrejistre, nimewo anrejistreman _____ ☐ Avoka

b) Èske ou gen otorizasyon pou reprezante Moun ki Reponn nan? ☐ Wi ☐ Non

c) Ki non moun ki te mande ou pou fè demann sa a? _____

d) Kisa moun sa a ye pou Moun ki Reponn nan? Pa egzanp, si avi a/sitasyon an endike non yon antrepriz kòm Moun ki Reponn nan, fè nou konnen ki djòb oswa tit moun sa a ye nan antrepriz la. _____

Enfòmasyon Sou Avi a oswa Sitasyon an

Nimewo Avi/Sitasyon an: _____

_____

Nimewo CAMIS (si genyen): _____

Non Moun ki Reponn nan, egzakteman jan li ekri anlè Avi a/Sitasyon an: _____

_____

Kote Vyolasyon Fèt: _____ Vil, Eta: _____ Kòd Postal: _____

MWEN [ekri non ou an lèt detache] **_____, AP VIV NAN ADRÈS** [adrès ou] **_____, KONFIME, ANBA MENAS SANKSYON POU FO TEMWAYAJ, MWEN BAY OTORIZASYON POU YO RANPLI AK SOUMÈT DEMANN SA A EPI DAPRE TOUT SA KONNEN, TOUT ENFÒMASYON MWEN TE METE SOU FÒM SA A AK NAN DOKIMAN SIPLEMANTÈ YO, SI GENYEN, SE ENFÒMASYON KI VRÈ.**

SIYATI OU: _____